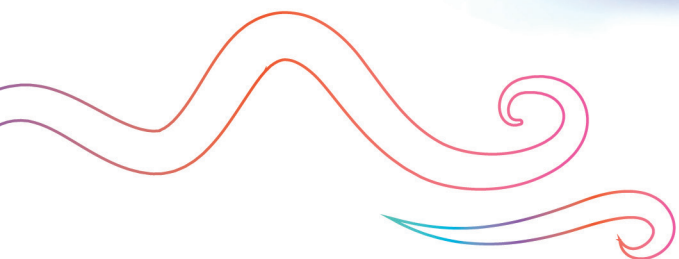


ACQUA DI MARE
SPA

BIENVENIDO
WELCOME





Bienvenido a nuestro exclusivo concepto de **relajación** y **cuidado de la piel**.

Acqua Di Mare ha creado un maravilloso espacio de bienestar para conectar con nuestro ser interior, disfrutando de nuestro exclusivo Ritual de Sanación a través del agua, permitiendo preparar tu cuerpo y mente para recibir los beneficios de nuestra variedad de servicios.

Hemos Fusionado y concentrado la importancia de la sanación con aromaterapia, la depuración con colores y el equilibrio de nuestros Centros de Energía de los Chakras, cada cabina ayudará a liberar energía extra que bloquea tu día a día...nuestros espacios de multiservicios son perfectos para consentirse y vivir un momento memorable en sus vacaciones.

Acqua Di Mare Spa has created a wonderful wellness space for you to take advantage and conect with our inner being, enjoying our exclusive Healing thru wáter Hydrotherapy Ritual, that will indulge you to prepare your body and mind to receive the benefits of our variety of spa treatments.

We have gathered the importance of healing with aromatherapy, color therapy and Balacing our Chakra Energy Centers, each cabin will help you liberate extra energy blocking your day to day life...our multi services spaces are perfect to pamper yourself and live a memorable momento on your vacations.

[EXPERIENCIAS PREMIER]
[PREMIER EXPERIENCES]

Balance Energético de Chakras Personalizado by Acqua di Mare.

Personalized Chakra

Energy Balance by Acqua di Mare (120 min.)

Terapia energética personalizada especializada en liberar el exceso de cargas energéticas acumuladas en el cuerpo, con ayuda de colocación de cuarzos ancestrales, centralizados en aliviar la sensación de cansancio mental con la perfecta combinación de aceites esenciales en su masaje focalizado en cada centro energético combinando aromaterapia de chakras y un facial personalizado de acuerdo a las necesidades de su piel. Servicio único en combinación de nuestro Ritual de Acqua Di Mare.

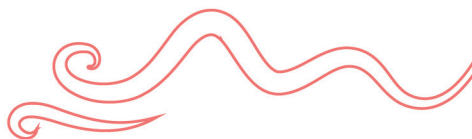
Personalized energy therapy, specialized in releasing excess energetic charges accumulated in body with the help of placement of ancestral quartz, focused on relieving the feeling of mental fatigue with the perfect combination of essential oils for each energy center in combination of aromatherapy massage and a personalized facial according to the needs of your skin. Unique service in combination with our Acqua Di Mare Ritual.

Sanación a través de Agua (Hidroterapia) Healing Through Water (Hydrotherapy)

(50 min.)

Ritual más antiguo de sanación para recuperar su salud mental y física...viva la experiencia guiada por nuestra variedad de temperaturas de agua, elimine el estrés de la monotonía o exceso de trabajo, recuperando su vitalidad energética.

Oldest healing Ritual to recover your mental and physical health...live the experience guided by our variety of water temperatures, eliminate the stress of monotony or overwork days. Recover your energetic vitality.



[EXPERIENCIAS EN PAREJA]

[COUPLE EXPERIENCES]

Merlot para Dos

by Acqua di Mare.

Merlot for Two by Acqua di Mare.

(80 min.)

Experiencia especializada en regenerar la deshidratación en la piel, masaje fusionado con fango de extractos de uva y aceite especial de semilla de Merlot, perfecta combinación para disfrutar en pareja restaurando de una forma armoniosa el exceso de cansancio en los músculos dejando una sensación vigorizante acompañado de aromaterapia pura durante todo el servicio.

Specialized experience in regenerating dehydrated skin, massage fused with grape mud extract and special Merlot seed oil. Perfect combination to enjoy as a couple, harmoniously restoring excess fatigue in the muscles, leaving an invigorating sensation accompanied by pure aromatherapy throughout the service.

Conexión en Pareja.

Couples Connection.

(80 min.)

Exfoliación corporal hecha a base de extractos de menta 30 min. seguido de un armonioso masaje de cuerpo completo activando el equilibrio de mente y cuerpo en compañía de su persona consentida, disfrutando de dos copas de vino espumoso.

Body Exfoliation made from extracts of mint, followed by a harmonious full body massage, activating balance of mind and body in company of your favorite person enjoying a bottle of sparkling wine.

Experiencia

Dulce Escape

by Acqua di Mare.

Sweet Scape Experience

by Acqua di Mare.

(110 min.)

Disfrute de una magnifica experiencia de Luna de miel con lujoso masaje y facial hidratante personalizado a cada necesidad de su rostro, dejando su piel radiante y purificada. ideal para tener un día de spa con su persona favorita, disfrute de un momento de privacidad acompañados de una botella de vino espumoso y fresas cubiertas de chocolate.

Enjoy a magnificent honeymoon experience with a luxurious massage and hydrating personalized facial for the needs of your skin, leaving it radiant and purified. Ideal for a spa day with your favorite person, accompanied with a bottle of sparkling wine and chocolate covered strawberries.



[M A R E D I R E L A J A C I Ó N]

[R E L A X A T I O N D I M A R E]

Equilibrante de **Piedras Calientes**

Harmony Hot Stones Massage

(80 mins.)

Masaje subliminal de piedras volcánicas calientes, terapia nutritiva profunda y cálida, restaura tu energía vital con una de las técnicas de masaje más ancestrales de México, recupera tu serenidad mental y corporal instantáneamente.

Subliminal massage of hot volcanic stones, deep and warm nourishing therapy, restores your vital energy with one of the most ancient massage techniques in the Pacific Ocean. Recover your mental and body serenity instantly.

Fusión Terapéutica con Vela Candle Therapeutic Fusion Massage

(80 mins.)

Masaje exquisito de cuerpo completo con combinación de técnicas de acupresión, tejido profundo y estiramiento para liberar contracturas entre músculos difícil de encontrar. Fusión especial con vela aromática única para realizar masaje dejando su piel tersa, humectada y con sensación sedosa.

Exquisite full body massage with a combination of acupressure, deep tissue and stretching techniques to release contractures between hard to find muscle aches. Special fusion with a unique aromatic candle massage, leaving your skin smooth, moisturized and with a silky sensation.

Acqua Di Mare **Masaje Personalizado** Acqua Di Mare Personalized Massage

(50 / 80 min.)

Elija entre un masaje suave de aromaterapia de cuerpo completo que mejorara la circulación concentrándose en los músculos para aliviar la incomodidad y la tensión causadas por el estrés y las actividades diarias; o un tipo de corporal más firme y profundo que ayudara a liberar la tensión muscular crónica derivada a las actividades del ejercicio.

Choose from a gentle full-body aromatherapy massage that will improve circulation by targeting muscles to relieve discomfort and tension caused by stress and daily activities; or a firmer, deeper type of body massage that will help release chronic muscle tension from exercise activities



Energizante Exprés

Relieve Tension Massage

(30 mins.)

Reconfortante y maravilloso masaje a elegir desde un cuello, espalda y hombros que combina técnicas profundas y relajantes; o un masaje de piernas que proporcionará los medios para aliviar la tensión de piernas cansadas.

Comforting and wonderful massage to choose from a neck, back and shoulders that combines deep and relaxing techniques; or a leg massage that will provide the means to relieve tension from tired legs.

Masaje Pies Libres

Wise Foot Massage

(30 / 60 mins.)

Una verdadera y exclusiva técnica de comodidad y relajación suprema. Terapia que se aplica en pies utilizando puntos de presión en los pies correspondientes a los órganos específicos del cuerpo para aliviar el estrés y liberar energía bloqueada en todo el cuerpo. Una terapia antigua que no querrás perderte.

A true exclusive technique of supreme comfort and relaxation. Therapy applied to the feet using pressure points corresponding to specific organs in the body to relieve stress and blocked energy throughout the body. An ancient therapy that you won't want to miss.

Masaje al Xocolatl

by Acqua di Mare.

Massage to the Xocolatl

by Acqua di Mare.

(60 mins.)

Exquisita experiencia rica en vitaminas y minerales realizado con fango especial de Xocolatl. Disminuye el cansancio muscular con técnicas holísticas con el oro de la tierra, que llamaban nuestros ancestros. Olvidate del estrés acumulado del día a día, servicio único en Acqua Di Mare.

Exquisite experience rich in vitamins and minerals made with Xocolatl mud. Reduce muscle fatigue with Holistic ancient techniques with what our ancestors called gold of Earth. Forget about the accumulated tiredness of everyday life. Come and live an unforgettable service at Acqua Di Mare.

Mamá Crown

Mommy Crown

(60 mins.)

Técnicas seguras y comprobadas en aportar descanso y bienestar a la futura mamá, enfocándose en áreas con mayor presión y cansancio por el trabajo arduo y más importante de una mujer.

Safe proven techniques to provide rest and well-being to the future Mother, focusing on areas with greater pressure and fatigue due to the hard and most important work of a woman.



[F A C I A L E S D I M A R E]

[D I M A R E F A C I A L S]

Facial **Radiante** vitamina C

by PEVONIA.

Vitamin C Radiant Facial

by PEVONIA.

(70 min.)

Facial para cualquier tipo de piel que requiere de un efecto reparador y al mismo tiempo aporta luminosidad a las pieles fatigadas. Es un poderoso antioxidante gracias a sus ingredientes de Vitamina C y algas marinas, libera la tensión con el exquisito masaje facial anti-edad de cuello y escote.

Facial for any type of skin that requires a restorative effect and at the same time provides luminosity to tired skin. It is a powerful antioxidant thanks to its ingredients of vitamin C and seaweed, releasing tension with the exquisite anti-aging neck and décolleté facial massage.

Facial **Elasto-firme**

Elasto-firm facial

(60 min.)

Tratamiento facial de firmeza a base de un velo de colágeno, que ayuda a mejorar la elasticidad gracias a un concentrado de elastina. La piel recupera su tonalidad y las líneas de expresión disminuyen, acompañado de puntos de liberación en manos y pies.

Firmness facial treatment based on a collagen veil, which helps improve elasticity, thanks to an elastin concentrate. The skin regains its tone and expression lines decrease, accompanied by release points on hands and feet.



Pureza Marina Facial

Marine Purity Facial

(60 min.)

Tratamiento facial para piel normal a grasa que ayuda a evitar el exceso de brillo en el rostro. Extractos de hierba de limón y pepino dejan la piel fresca, renovada y limpia. Es un tratamiento básico tanto para hombres como mujeres, provee extracción en zonas congestionadas del rostro, dejara su piel saludable, balanceada y vibrante.

Treatment facial for normal to oily skin that helps avoid excess shine on the face. Lemongrass and cucumber extracts leaving the skin with a fresh, renewed and clean sensation. It is a basic service for both men and women, provides cleansing and extractions in congested areas, leaving your skin healthy, balanced and vibrant.

Facial Yo Creo en Milagros

I Believe in Miracles Facial

(30 min.)

Facial especializado para reducir la aparición de bolsas debajo de los ojos, las ojeras y finas líneas de expresión. Excelente combatiente de signos de falta de sueño o cansancio por viajes, el facial indicado para recuperar el exceso de Champagne en estas vacaciones.

Specialized facial to reduce the appearance of bags under the eyes, dark circles and fine expression lines. Excellent combatant of the signs of lack of sleep or travel fatigue, Perfect facial indicated to recover excess of champagne on these vacations.



[C O R P O R A L E S D I M A R E]

[B O D Y D I M A R E]

Tratamiento Corporal

Madre Tierra

Mother earth body treatment
(50 min.)

¿Busca mejorar la circulación, deshacerse de los músculos adoloridos, problemas de retención de líquidos? El tratamiento ideal esta aquí. Tratamiento refrescante para el cuerpo que combina aceites esenciales, fango lleno de nutrientes, vitaminas y minerales ideales que rejuvenecerán y purificarán su piel. Elija nuestros sabores de chocolate, café, copal o fruta tropical.

Looking to improve circulation, get rid of sore muscles, water retentions issues? The ideal treatment is here. Refreshing body treatment that combines essential oils, mud full of nutrients, vitamins and minerals, your skin will feel rejuvenated and purified. Choose from our unique flavors Chocolate, coffee, copal and tropical fruit.

Exfoliación

Cuatro Estaciones

Four Season Exfoliation
(30 min.)

Olvida la piel áspera y deshidratada con nuestro exfoliante corporal de lavanda con romero, té verde con jengibre, copal y mezcla tropical. Siéntete fresco, suave y con energía. Deshazte de la piel con sensación de invierno, prepara tu piel para recibir un baño de sol en estas vacaciones.

Forget rough and dehydrated skin with our Lavander with Rosemary, Green Tea with Ginger, Copal and Tropical Blend body scrub. Feel fresh, soft and energized. Get rid of Winter skin to receive a sunbath on this vacation.

Ritual de Armonía

Harmony Ritual (Tired feet treatment)
(60 min.)

Tratamiento terapéutico creado con una mezcla especial de aceites esenciales de algas marinas y menta, seguido de un masaje de reflexología en pies, disfrute de una sensación de bienestar corporal total. Servicio especial para personas con artritis, dolor en los pies o piernas cansadas.

Treatment created with a special Blend of seaweed and peppermint essential oils, followed by a foot reflexology massage for a total body feeling of well-being, specially for persons with painfull arthritis feet. Tired or swollen legs.



[ESPECIALES DE BODA] [WEDDING SPECIALS]

Felices para Siempre

Happily Ever After

(125 min.)

Facial hidratante especial de novia, maquillaje y peinado de novia, mascarilla facial refrescante e hidratante, diseñado especialmente para antes de aplicación de maquillaje, dejando un efecto terso, mate y sin líneas de expresión visibles.

Special bridal moisturizing facial, bridal makeup and hairstyle. Refreshing and moisturizing facial mask, specially designed before applying makeup, leaving a smooth, matte effect without visible expression lines.

Viva el **Novio** by Acqua Di Mare.

My Forever Boyfriend by Acqua Di Mare.

(110 min.)

Masaje descontracturante de 55 min. y pedicure especial de 50 min. Deshágase de contracturas profundas por estrés y esté listo para caminar al altar. Libere su cuello y hombros del gran cansancio por la monotonía y prepárese para el gran día.

Vigorizing full body massage and 50 min. Combined with our Mens pedicure. Enjoy a perfect muscle relaxer massage for men's muscle, stress free sensation before the big day.



Yo **Prometo** by Acqua Di Mare.

I Promise by Acqua Di Mare.

(60 min.)

Delicioso masaje relajante con exquisito fango hidratante de espuma de ángel, permita a su piel y cuerpo liberar la tensión antes del gran día, acompañado de una facial de hidratación profunda con efecto bótox, dejando su piel sedosa con un brillo de envidia.

Balsamic angel foam mud massage, delicious and exquisite fusion of hydrating facial and full body massage. Perfectly combined services leaving your skin moisturized with a silky feeling and unparalleled shine.



[DI MARE AVENTURA KIDS] [DI MARE ADVENTURE KIDS]

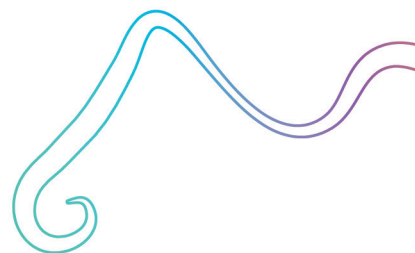
Aromaterapia Kids

Kids Aromatherapy

(25 min.)

Masaje relajante especialmente diseñado para favorecer el sueño y calma en los pequeños, elije tu aceite de masaje favorito desde, napolitano, tutti frutti, algodón de azúcar o berries. La presencia de un mayor es requerida durante el servicio.

Relaxing massage specially designed to promote sleep and calm in children, choose a favorite massage oil from Tutti Frutti, Cotton Candy or Berries. The presence of an Elder/tutor is required during service.



Facial Arcoíris

by Acqua Di Mare

Rainbow Facial by Acqua Di Mare

(20 min.)

Facial refrescante ideal para el tipo de piel de los pequeños, exquisitas mascarillas de sabores a elegir como chocolate, berries, tutti frutti y algodón de azúcar. Disfrute de un momento de spa para los pequeños de la familia.

Refreshing facial, ideal for children skin type, exquisite mask with flavors to choose from such as, chocolate, berries, tutti frutti and cotton candy. Enjoy the instant spa relaxation for the small ones of the family.

Manicure Kids

Kids Manicure

(30 min.)

Rica exfoliación con aromas fascinantes, acompañado de una limpieza y esmaltado de uñas en manos. Ideal para el glamur de las pequeñas visitas en el spa.

Rich Exfoliation with pure aromas accompanied by cleaning and polishing nails on hands, perfect for the glamour of small visits to the spa.



Pedicure Kids

Kids Pedicure

(40 min.)

Delicioso masaje en pies acompañado de una rica exfoliación, limpieza y esmaltado de uñas. Una experiencia extraordinaria para los pequeños amantes de servicios de spa.

Delicious foot massage accompanied by Rich Exfoliation, cleansing and nail polish. An extraordinary experience for the small ones lovers of spa services.

Fiesta Spa by Acqua Di Mare

Spa Party by Acqua Di Mare (60 min.)

Paquete especial para los pequeñitos en estas vacaciones, visita Acqua Di Mare Spa para un día lleno de relajación. Incluye un facial especialmente diseñado para la piel de los niños, manicure y pedicure de fantasía. Excelente opción para los cumpleaños.

Special package for the Little ones on this vacation, visit Acqua Di Mare Spa for a day full of relaxation. Includes a facial specially designed for children's skin, fantasy manicure and pedicure. Excellent option for birthday celebrations.

Sensación de Burbujas by Acqua Di Mare.

Color Sensations by Acqua Di Mare (50 min.)

Exquisita manicure y pedicure de sensaciones con burbujas de gel. Porque a los niños les encanta descubrir mediante el tacto. Servicio perfecto para pasar un momento de Spa. Ven y visítanos.

Exquisite manicure and pedicure of Sensations with gel bubbles. Because children love to discover through touch. Perfect service to spend a Spa moment. Come and visit us.



[M A N O S Y P I E S]

[H A N D S & F E E T]

Manicure / Pedicure Clásico

(50 min.)

Manicura o pedicura de limpieza clásica, siga cuidando sus manos y pies con nuestro servicio europeo. Exfoliación ligera, cuidado de cutículas, moldeado de uñas y aplicación de crema para manos y pies. Incluye esmalte de color clásico a su elección.

Our Classic European manicure or pedicure, features warm soaking, light Exfoliation, cuticle care, nail shaping and application of hand or foot cream. Polish of your choice is available.

Manicure / Pedicure Premier

(60 min.)

Nuestra manicura o pedicura de spa Premier incluye la opción de varios exfoliantes a la carta y una mascarilla especial antienvjecimiento para sus manos, y una mezcla especial de pepino y arcilla cítrica para sus pies o parafina para hidratar a profundidad su piel, dejándola suave y tersa.

If you are looking for an upgrade traditional service...you better try the difference with our Deluxe spa manicure or pedicure that includes your choice of any Acqua Di Mare scrub, nourishing mask or paraffin to hydrate and pamper your skin, gel polish colors to choose from.

Aplicación de Gel
Gel polish

Retiro de Gel
Gel polish Removal

Cambio de esmalte
Polish change



[SALÓN DE BELLEZA]

[BEAUTY SALON]

PEINADO Y MAQUILLAJE

STYLING & MAKE UP

Corte de Cabello Dama	Women's Haircut
Corte de Cabello Caballero	Men's Haircut
Corte de Cabello Niños	Child's Haircut
Lavado y secado	Wash and Blow Dry
Moldeado Corto	Short Blow Dry
Moldeado Mediano & Estilo / Planchado	Medium Blow Dry & Style / Flat Iron
Peinado de Novia	Brides Style
Peinado Alto	Up Do Style
Maquillaje	Make Up
Tratamiento Capilar	Scalp Treatment
Extensión de pestañas	Eyelash Extensions

DEPILACIONES

WAXING

Ceja, Mentón, Mostacho	Eye brow, Chin, Mostache
Brazo	Arm
Axila	Underarm
Pierna Completa	Full Legs
Media Pierna	Half Leg
Bikini	Bikini



[SERVICIOS EXPRÉS] [UPGRADE EXPRESS]

Liberación Muscular con Piedras Calientes (15 min.) **Muscle Release with Hot Stones (15 min.)**

Usando la vitalidad y la energía de piedras calientes para aliviar el estrés y la tensión muscular, dolores y molestias.

Soothe away stress and relieve muscle tension, pain and aches with our express Hot Stone add on.

Reflexología Activa (15 min.) **Foot Relaxer Express (15 min.)**

15 minutos de encantamiento extra para sus pies que lo relajarán y llenarán de energía instantáneamente.

A 15 min. Relaxing treat for the feet that soothes and boost your body of energy.

Facial Refrescante (15 min.) **Refreshing Facial (15 min.)**

Facial hidratante personalizado, ideal para nivelar el PH de la piel y retirar exceso de brillo, dejando su piel con sensación fresca y humectada.

Perfecto para agregarlo a sus servicios.

Hydrating refreshing facial personalized focusing on the needs of each skin. Ideal for beginners, perfect add on to your spa experience.

Masaje Craneosacral (15 min.) **Scalp Massage (15 min.)**

Técnica especial de palpitación, puntos de liberación de acumulación de energía y masaje único para toda la zona de la cabeza. Eficaz en ayudar a disminuir dolor de cabeza, insomnio y liberar estrés pro largas jornadas de trabajo.

Acupressure points that helps liberate tension on forehead and head. Very well known for its relieve effects for persons that suffer from headaches.

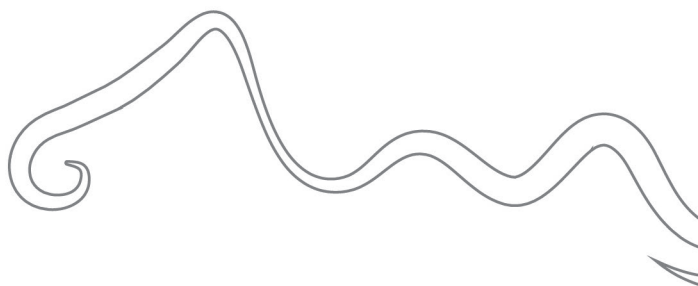
Amenidades Especiales **Special Amenities**

- **Tabla de quesos y carnes frías (dos personas)**
· Cheese and cold meat board (two people)
- **Botella de vino espumoso**
· Bottle of sparkling wine
- **Fresas cubiertas de chocolate**
· Chocolate strawberries

[IMPORTANTE INFORMACIÓN]

[IMPORTANT INFORMATION]

- Le pediremos que informe a su terapeuta de cualquier condición tal como presión arterial, arritmia cardíaca, embarazo o cualquier otra condición médica. El spa no es responsable de incidentes personales relacionados con la salud.
- We will ask you to inform your therapist of any conditions such as blood pressure, cardiac arrhythmia, pregnancy or any other medical condition. The spa is not responsible for personal health-related incidents.
- Por favor, tenga en cuenta que el alivio de tensión o estrés muscular pueden requerir más de una sesión de masaje.
- Please keep in mind that relief from muscle tension or stress may require more than one massage session.
- Planee llegar por lo menos 30 minutos antes de su cita. Esto le permitirá el tiempo para que se registre, se cambie, utilice las regaderas y esté preparado para su servicio.
- Plan to arrive at least 30 minutes before your appointment. This will allow time for you to check in, change, use the showers and be prepared for your service.
- Al llegar tarde se reducirá el tiempo de su servicio. Como una cortesía al siguiente invitado, su tratamiento finalizará en el momento previsto inicialmente.
- Arriving late will reduce your service time. As a courtesy to the next guest, your treatment will end at the originally scheduled time.
- Todos los precios están en USD y pesos mexicanos con impuestos incluidos.
- All prices are in USD and Mexican pesos with taxes included.
- Gratificaciones adicionales se aprecian, pero no son obligatorias.
- Additional bonuses are appreciated, but are not required.
- Por favor, denos 8 horas de aviso antes de la cancelación o reprogramación de su cita, de lo contrario será cargado a su cuenta como “no asistió” con el 100% del costo del tratamiento.
- Please give us 8 hours notice before canceling or rescheduling your appointment, otherwise your account will be charged as a “no show” with 100% of the treatment cost.
- Todos los precios están sujetos a cambio sin previo aviso.
- All prices are subject to change without prior notice.
- El spa está diseñado para nuestros huéspedes adultos lo disfruten. Para recibir un tratamiento los huéspedes deben ser mayores de 18 años; menores de 18 años se requiere que el adulto este presente durante el servicio.
- The spa is designed for our adult guests to enjoy. To receive a treatment, guests must be over 18 years of age; Under 18 years of age, an adult is required to be present during the service.
- Se recomienda no llevar joyas antes de recibir un tratamiento. El spa no es responsable por la perdida, robo o destrucción de las pertenencias personales.
- It is recommended not to wear jewelry before receiving treatment. The spa is not responsible for the loss, theft or destruction of personal belongings.
- Los certificados de regalo están disponibles para todos los servicios.
- Gift certificates are available for all services.
- Recibe un 25% de descuento en tu cumpleaños.
- Receive a 25% discount on your birthday.





Horario de Spa: 9:00 - 19:00 hrs.

Tel: (322) 226 6868 | Extensión: 2600

Para reservaciones e información contacte nuestro concierge spa en:

receptionsipa.pvr@crownparadise.com

spa.pvr@crownparadise.com

CROWN PARADISE PUERTO VALLARTA

Av. De las Garzas #3 Zona Hotelera Norte, Puerto Vallarta, Jal. C.P. 48333

